

清华简中新见同义连用词语探析

赵国华

(河南大学 文学院, 河南 开封 475000)

摘要: 同义连用是汉语突出强化语言表达的需要, 也是汉语复合词发展过程中的一个必然环节。清华简同义连用情况较为普遍, 其中双音节同义连用词语占多数, 而有少数为多音节同义连用词语。清华简属战国楚简, 同义连用是汉语单音节词向复音节词发展过程中的过渡现象, 同义连用词义的探析, 可以了解汉语词汇史发展的阶段特征。

关键词: 清华简; 同义连用; 新见词语; 语义

中图分类号: H131 **文献标志码:** A **文章编号:** 1674-5639 (2022) 02-0066-04

DOI: 10.14091/j.cnki.kmxyxb.2022.02.010

On New Synonymous Conjunctions in Tsinghua Bamboo Strips

ZHAO Guohua

(College of Literature, Henan University, Kaifeng, Henan, China 475000)

Abstract: Synonymy is the need for the stress of Chinese language expression, and it is also an inevitable link in the development of Chinese compound words. Synonymy in Tsinghua Bamboo Strips is common, most of them are disyllabic, and a few of them are polysyllabic. Tsinghua Bamboo Strips belong to Chu bamboo strips in Warring States Period. Synonymous conjunction is a transitional phenomenon in the development of Chinese monosyllabic words to polysyllabic words. By analyzing the meaning of synonymous conjunction, the stage characteristics of the development of Chinese vocabulary history can be understood.

Key words: Tsinghua Bamboo Strips; synonymous conjunction; new words; semantic meaning

同义连用在古代汉语中较为常见, 是复音节词发展过程中的一个过渡阶段。同义连用现象有不同的命名, 如“连文”“同义字复用”“同义复合词”等。但我们认为同义连用应该是一种动态的发展过程, 同义连用包括三种类型, 即复合词、词组与过渡阶段。“过渡阶段”这一类型, 就是指复合词与词组之间的或此或彼、非此非彼现象, 这三种情况我们统称为“同义连用词语”^[1]。同义连用是依语境义来考察两个或两个以上义同、义近词语的使用情况, 最终是否发展为复合词取决于同义连用结构的黏合程度与运用广度。

《清华大学藏战国竹简》(壹一拾)(以下简称“清华简”)处于“言语异声, 文字异形”的战国时期, 因此同义连用词语用字的异体现象较为常

见, 如“眇𠂔/佻𠂔”“𡗗福/𡗗福”“𡗗𡗗/𡗗𡗗”等, 且语序不稳固, 如富贵/贵富、戚𠂔/𠂔戚等。各语素序列一旦稳固并广泛使用, 就会逐渐固定成词, 如“戚𠂔”的运用自中古之后逐渐取得优势并最终演变为复合词。清华简新见的同义连用指战国以前的商周、春秋出土文献与传世典籍皆未见, 或者与传世典籍含义有别的词语。我们列举清华简中新见的同义连用词语, 重点分析其简文中的语境义。

1. 昵因

在先秦传世文献中未发现“昵因”同义连用者, 皆是单用表示亲昵。《书·说命中》:“官不及私昵, 惟其能。”《左传·襄公二年》:“若背之, 是弃力与言, 其谁昵我?”杜预注:“昵, 本又作

收稿日期: 2021-12-09

作者简介: 赵国华(1981—), 女, 河南长垣人, 2020级在读博士生, 主要从事古文字学研究。

呢。”“因”有亲近之义，《论语·学而》：“因不失其亲，亦可宗也。”孔安国曰：“因，亲也。言所亲不失其亲，亦可宗敬。”《仪礼·丧服》：“继母之配父，与因母同。”郑玄注：“因，犹亲也。”“呢”“因”皆为亲近义，同义连用时修饰名词中心语。清华简玖《治政之道》简38：“彼其匿（呢）因迓臣致献[言]以忠爱之。”整理者注释：

匿因，又见于本辑《乃命二》“乃命匿（匿）因群父兄昆弟”。匿，亲近。《左传》闵公元年：“亲有礼，因重固，间携贰，覆昏乱，霸王之器也。”章炳麟《春秋左传读》卷一：“因，亦亲也。”匿、因同义连用，形容词，亲近。^{[2]143-144}

清华简“呢因”的构成语素凝固性不强而成词，我们可视其为同义连用词组。在传世文献中，与其相当的形容词有“亲昵（亲昵）”，如《春秋左传·襄公十四年》：“庶人工商皂隶牧圉，皆有亲昵，以相辅佐也。”《春秋左传·昭公三十二年》：“我一二亲昵甥舅，不皇启处，于今十年。”

2. 岂庸





表疑问的双音节词“岂庸”在清华简中仅见一例，传世典籍中未见该词。清华简柒《越公其事》简13：“今我道路修险，天命反侧。敦（岂）甬（庸）可知自得？”整理者注释为甬读为庸，与“岂”同义连用。^{[3]121}“岂庸”皆表示岂可、难道。

先秦典籍中有“其庸”“岂巨”等疑问副词同义连用情况，如《左传·僖公十五年》“晋其庸可冀乎？”杨伯峻注：“其、庸二字之用法俱同‘岂’，此是同义虚词连用。……《荀子·王制篇》‘岂渠得免夫累乎’、《正论篇》‘是岂巨知见侮之为不辱哉’之‘岂其’、‘岂渠’‘岂巨’连用也。”“巨，亦岂也，古人自有复语耳。或言‘岂巨’，或言‘岂遽’，或言‘庸诘’，或言‘何遽’，其义一而已矣。”^[4]《楚辞·哀时命》：“愿舒志而抽冯兮，庸诘知其吉凶？”疑问副词的连用，使诘问语气更加强烈。

3. 瞻顾

《玉篇》：“顾，瞻也。”《楚辞·离骚》：“瞻前而顾后兮，相观民之计极。”“瞻顾”当是瞻前顾后之省，清华简拾《四告》简27：“狱讼无得瞻（瞻）顾，惛于非彝。”瞻、顾皆表察看、观察。

4. 鬱怨

清华简玖《治政之道》简42有一字作，整理者释文隶定为憲，马晓稳释作窓^[5]，就字形而言皆可从。因为该字所从邑与廴形近，有时可通用。如《包山楚简》简145“宮犬”读作“黠犬”，上博《紂衣》简6，《鲍叔牙与隰朋之谏》简5皆作宛，读为怨。《治政之道》简42：“夫乱者乃违心意（怨），不辑君事以辱其君。”“窓”可读作“鬱”^[6]，训“怨”；楚简中常用“昌”之异文如“肱”“憲”表示怨恨。因此，“鬱怨”同义连用，皆训“怨”。

5. 摄飭

清华简玖《治政之道》简25：“翌（摄）紃（飭）其兵甲，以戎力强而取之。”楚简中聂作翌，如清华简壹《楚居》简3“翌耳”，聂、摄音近可通。《说文》“摄，引持也”，段注：“凡云摄者，皆整飭之意。”整理者注释“翌，读为‘摄’，紃，当读‘飭’，整飭，修治。……‘摄’与‘飭’同义。”^{[2]139}摄飭即整顿、整飭。

6. 纠修

清华简陆《郑武夫人规孺子》简6：“老妇亦将𠂔（纠）攸（修）宫中之政，门坎之外毋敢有知焉。”整理者注释：“纠修，治理。《左传》昭公六年‘纠之以政’，孔疏：‘纠，谓举治也。’《论语·尧曰》‘修废官’，皇侃义疏：‘治故曰修。’”^{[7]106}纠修皆表治理。

7. 躬恭

清华简陆《郑武夫人规孺子》简7—8：“媚姁之臣躬（躬）共（恭）其颜色，掩于其巧语，以乱大夫之政。”《礼记·缁衣》：“《小雅》曰：‘匪其止共，惟王之邛。’”唐陆德明《经典释文》：“共音恭。皇本作躬，云：躬，恭也。”躬恭皆表恭敬。

8. 替嬖

清华简陆《郑武夫人规孺子》简15：“是有臣而为執替辟（嬖），岂既臣之获罪，又辱吾先君，曰是其苾臣也？”在金文中，執可读为迓，《尚书·尧典》“柔远能迓。”克鼎：“颺远能執。”迓与執相对。辟可假借为嬖，如《荀子·儒效》“事其便辟”，杨倞注：“便辟谓左右小臣亲信者也。”替嬖同义连用，皆指宠溺，宠爱。

9. 戚惕

清华简陆《子仪》简7：“是尚求弔（蹙）易（惕）之作，处吾以休，赖子是救。”整理者注释：“蹙，觉部清母，音近通用。《诗·小明》‘政事愈戚’，毛传：‘蹙，促也。’蹙、惕近义连用。”^{[7]132}王挺斌“弔惕”读作“戚惕”，指忧虑戒惧。^[8]其说可从。

10. 违拂

清华简陆《子产》简16：“与善为徒，以恚事不善，毋兹悖（违）拂（拂）忤事。”古文献中，拂、拂相通，如《广雅·释器》“拂谓之枷。”王念孙疏证：“拂之言拂也。”^[9]《易·颐·六二》：“颠颐拂经于丘颐。”汉帛书本拂作拂^[10]。整理者注释，“拂，《荀子·臣道》‘无桡拂’，杨倞注：‘违也’。”违拂皆表违逆。

11. 憇憇

清华简伍《汤处于汤丘》简3：“乃与小臣憇憇（谋）夏邦，未成，小臣有疾，三月不出。”《广韵·志韵》：“憇，谋也。”憇憇夏邦即谋划夏朝国事。

12. 弼持

清华简叁《周公之琴舞》简3：“弼（弼）寺（持）其有肩，示告余显德之行。”整理者注释：“弼，纠正、辅佐。……寺，读为‘持’，扶持，护持。”^[11]弼持皆表辅佐，辅政之义。

13. 怡豫/憇

清华简柒《越公其事》简45：“其矧者，王见其执事人则矧（怡）念（豫）憇（憇）也。”

《玉篇·心部》：“怡，悦也。”《说文·心部》：“念，忘也，譊也。……《周书》曰：‘有疾不念。’念，喜也。”又“憇，说也。”因此，怡、豫、憇皆表喜悦，与简46“其落者，王见其执事人，则忧戚不念（豫）”相对为文，怡豫与忧戚、憇与不豫相对为文。整理者注释：“‘矧’，读为‘怡’。念，当读为豫乐之‘豫’。怡、豫，同义连用。《三国志·吴志·诸葛恪传》：‘近汉之世，燕、盖交遭，有上官之变，以身值此，何敢怡豫邪？’”^{[3]138}那么怡豫憇似或可读为“怡豫/憇”，也属同义连属，皆表喜悦。

14. 倾昃

清华简捌《邦家处位》简1：“邦家处位，𡵓

（倾）𡵓（𡵓）其天命，抑君臣必果以度。”整理者注释：“𡵓，即倾字，与‘𡵓’同义连用。……倾𡵓，义为倾斜、不正。”^[12]指天命不正。又简7：“或恩宠不袭，託无𡵓，其征而不𡵓（倾）𡵓（𡵓）。”

15. 耆耆

《说文·老部》：“耆，老也。”《尔雅·释诂》：“耆，寿也。”郭璞注：“耆，犹耆也。皆寿考之通称。”清华简壹《皇门》简1：“朕寡邑小邦，蔑有耆耆虑事屏朕位……”简文中“耆耆”同义连用皆指老年人。汉《四子讲德论》：“庞眉耆耆之老，咸爱惜朝夕，愿济须臾。”耆耆指德高望重之人。

16. 𡵓告

清华简拾《四告》简31—32：“爰兹用𡵓（𡵓）告，毋兴悖朕心于常任，余安在辟司以崇懿德……”

《说文·曰部》：“𡵓，告也。”段注：“简牍曰册，以简告诫曰𡵓。册行而𡵓废矣。”告、诰二字同源，可指告诫，《国语·楚语上》：“近臣谏，远臣谤，与人诵，以自诰也。”《经义述闻》“自告者，自戒敕也。”𡵓告皆表告诫。

17. 枉违

清华简玖《成人》简9：“晦朔𡵓（枉）𡵓（违），四维以𡵓𡵓。”整理者注释：“𡵓，从走，𡵓声，读为‘枉’。𡵓，形同《说文》‘𡵓’字古文，读为‘违’。枉、违同义，此皆指晦朔不正。”^{[2]159}

18. 氏降

清华简玖《成人》简5：“我后，古天𡵓（氏）降下民，作寺后王、君公，正之以四辅。”整理者注释：“𡵓，《说文》‘底’字或体，可读为‘氏’。《说文》：‘氏，至也。’……亦‘氏’、‘降’连言。”^{[2]158}“天氏降下民”指天降下民。

19. 弥笃/益耆

清华简中双音节同义连用词语较多，如“复返”“乱治”“骄纵”“谋图”等，但也有少数多音节同义连用的现象，即双语素词的同义连用，如“弥笃/益耆”，清华简玖《治政之道》简13—14作：“闻命则服以可用，威以尔（弥）管（笃）𡵓（益）𡵓（耆）。”其中“弥笃益耆”，“弥笃”“益耆”皆为偏正结构，“弥”“益”皆为副词，修饰

后面的形容词，表示“更加”之义。如《左传·昭公十三年》：“亡十九年，守志弥笃。”指晋文公坚守志向更加笃诚。《颜氏家训·勉学》：“魏武、袁遗，老而弥笃，此皆少学而至老不倦也。”指二人至年老时都更加专心学习。裘锡圭先生训“耆”有强义^[13]，《广雅·释诂》：“駮、劲、坚、刚、耆……，强也。”王念孙疏证：“耆者，《逸周书·谥法解》云：‘耆，强也。’昭二十三年《左传》‘不懦不耆’，杜预注云：‘耆，强也。’”“益耆”即更强的意思。又如“反背/欺诒”，清华简柒《越公其事》简42“凡越庶民交接、言语、货资、市贾乃无敢反不（背）訢（欺）已（诒）。”“反背/欺诒”连言，皆指越民在交往、言语、买卖、市贾中不敢违背诚信、不敢欺骗。

也有多个单语素词同义连用情况，如“悚/惕/畏/恐”等，清华简玖《成人》简1：“王则蕙（悚）替（惕）愚（畏）忒（恐）”，“悚、惕、畏、恐并言王对妖象之惶惧。”^{[2]157}又如“屯/圆/满/溢”连言，皆指充满，清华简叁《芮良夫毖》简8—9：“兄弟慝矣，恐不和均，屯员（圆）圃（满）溢（溢），曰余未均。”

同义连用或是语境义的临时组合而后世未沿袭，如“违拂”“枉违”等，或是后世文献传承下来发展为复合词，如“倾旻”“瞻顾”“怡豫”等。同义连用是并列式复合词产生的一个重要途径。多义的单音节词在与同义词连用时，使其双方含义都趋于一致，增强语言表达的准确性。清华简属于战国楚简，同义连用是汉语单音节词向复音节词发展的一个过渡现象，同义连用词义的探析，有

利于了解汉语词汇史发展的阶段性特征。

〔参考文献〕

- [1] 朱诚. 同义连用浅论 [J]. 古汉语研究, 1990 (4): 18-22.
- [2] 黄德宽. 清华大学藏战国竹简: 玖 [M]. 上海: 中西书局, 2019.
- [3] 李学勤. 清华大学藏战国竹简: 柒 [M]. 上海: 中西书局, 2017.
- [4] 王念孙. 读书杂志 [M]. 徐炜君, 校点. 上海: 上海古籍出版社, 2015: 1836.
- [5] 马晓稳. 读清华简《治政之道》札记（六则）[J]. 清华大学学报（哲学社会科学版）, 2020 (1): 52-56.
- [6] 颜世铉. 说楚竹书“宛悁”即“鬱怨” [EB/OL]. (2020-05-07) [2021-11-02]. www.bsm.org.cn/?chujian/8254.html.
- [7] 李学勤. 清华大学藏战国竹简: 陆 [M]. 上海: 中西书局, 2016.
- [8] 王挺斌. 清华简第六辑研读札记 [M] // 李学勤. 出土文献: 第九辑. 上海: 中西书局, 2016: 198-204.
- [9] 王念孙. 广雅疏证 [M]. 张其昀, 点校. 北京: 中华书局, 2019: 623.
- [10] 高亨. 古字通假会典 [M]. 济南: 齐鲁书社, 1989: 602.
- [11] 李学勤. 清华大学藏战国竹简: 叁 [M]. 上海: 中西书局, 2012: 136.
- [12] 李学勤. 清华大学藏战国竹简: 捌 [M]. 上海: 中西书局, 2018: 129.
- [13] 裘锡圭. 读书札记四则 [M] // 裘锡圭. 裘锡圭学术文集: 语言文字与古文献卷. 上海: 复旦大学出版社, 2012: 475.

